

CONTRAT DE LOCATION RENTAL CONTRACT

Entre les soussignés a été arrêté et convenu ce qui suit :
The undersigned have agreed the following

NOM - Prénom / NAME Surname : _____

Adresse /address: _____

Code postal/ n°city: _____ Ville/city: _____

Pays/Country :

Profession/Occupation : _____ : _____

Email : _____ @ _____ . _____ : _____

Accepte les conditions et les tarifs joints et réserve un séjour au **Camping les petits ecreuils** :
They accept the condition and the prices enclosed and book a holiday at camping Parc les petits ecreuils



Véhicule /car: _____ n° immatriculation/registre: _____

1 seul véhicule par emplacement/only 1 cars accepted

Animaux/animals: Nombre race : _____



tenue en laisse obligatoire

date vaccination : _____

passport animal obligatoire animal européen passeport obligatoire



LOCATIONS MOBIL HOME/CHALET



Escale d'1 nuit 2 Lodge 4 / 2ch Maison 8 /2ch *Forfait ménage
DUO 2 ou 3 /1ch Week end Lodge 6 /2ch / 3ch DRAPS oui non

+ 7 ans + 3 à 7 ans + <3 ans = Nb de

Arrivée : _____ Départ: _____ Nb de jours
(MH : Entre 16h30 * et 19h30 *) (MH : Entre 9h* et 10h30*)

EMPLACEMENT CAMPING/place camping : / / /

Emplacement avec ou sans électricité 220v/10A 220v/10A

+ 7 ans + 3 à 7 ans + <3 ans = Nb de

Arrivée : _____ Départ: _____ Nb de jours
(camping : Entre 17h00* et 19h30*) (camping : Entre 9h* et 10h*)

Montant du séjour :	€ = 0,40€ X X J (> 13 ans/years)
Taxe de séjour:	€	Ci-joint un acompte de 30% du montant total de votre séjour, soit un montant de <input type="checkbox"/> €
Compte de gestion :	€	Paiement : chèque <input type="checkbox"/> € / Mandat <input type="checkbox"/> € / ANCV en R.C <input type="checkbox"/> €
Total:	€	Payment of a deposit of 30% of the total amount of your stay
30% du séjour :	€	(30 jours avant votre arrivée/30 days before your arrival)
Autres :	€	Signature du Client
Solde du séjour:	€	(Faire précéder la signature de la mention " lu et approuvé " bon pour accord)

Date : _____ £ Electrical connection for vehicles is not allowed
£ Le branchement électrique pour les véhicules n'est pas autorisé

CONDITIONS GENERALES DE LOCATION

1 – Toute location est nominative et ne peut en aucun cas être cédée. *vérifier les horaires avant votre arrivée

	<u>Mobil-home/Chalet</u>	<u>Emplacement camping</u>
Heures d'arrivée:	Entre 17h00* et 19h30*	Entre 17h* et 20h*
Heures de départ :	Entre 9h* et 10h30*	Entre 9h* et 12h*

2 – Réservation :

- Pour réservé, veuillez nous adresser « le contrat de location » dûment complété et signé, accompagné d'un acompte de 30% du montant total de votre séjour , plus 20€ de gestion* (*non remboursés) par chèque bancaire à l'ordre de la sarl **R lajus**.
- la réservation ne devient effective qu'après confirmation de notre part et encaissement du montant couvrant l'acompte et la gestion.

3 - Validation définitive du contrat de location

La validation du contrat de location ne devient définitive qu'à réception du solde du séjour qui doit être payé, au plus tard, 30 jours avant la date du début du séjour. A défaut de paiement 30 jours avant la date d'arrivée, le client considère qu'il annule le contrat de location et le locatif sera remis en disponibilité sans aucun remboursement de l'acompte versé**.

4 – En l'absence de courrier du client demandant de modifier la date de son arrivée, l'emplacement (mobil-home ou camping) devient disponible 24h après la date de son arrivée prévue sur le contrat de location et le règlement intégral des prestations demeure exigé. Aucune modification verbale ne sera prise en compte. Confirmation écrite.

5 – en cas de demande de modifications dans les dates du séjour, il ne pourra être garanti le même emplacement (mobil-home ou camping) Cochet la case assurance annulation faite par le client

6 – Il vous sera aussi demandé à votre arrivée :

Pour la location d'un mobil home

- une caution de 200€ en / carte (Restitué si conforme à l'état des lieux)
- Une caution de 150€ en carte / pour le nettoyage du mobil home à votre départ (restitué en fin de séjour si l'état du mobil home est jugé impeccable lors de l'état des lieux) * possibilité de faire le ménage à votre place pour un tarif de 150€

Pour un emplacement camping

Pour un règlement par chèque, une pièce d'identité vous sera demandée. Aucune réduction ne sera consentie dans le cas d'arrivée ou départ anticipé.

* Aucune réduction ou remboursement ne sera consentie en cas de modification de la réservation

GENERALES CONDITIONS OF THE RENTING

1 – any renting is nominative and cannot be cancelled in any case *Check the timetables before your arrival

	<u>Mobil home/chalet</u>	<u>Camping plots</u>
Arrival hours :	Between 16,30p.m and 19,30 p.m	Between 16,30 p.m and 19,30 p.m
Departure hours :	Between 9 a.m and 10.30 a.m	Between 9 a.m and 12 a.m

2 - Reservation

- To reserve, please send us the « rental contract », filled out and signed, with a deposit equivalent to 30% of the total rent payment, addicted 20€ non refundable Account of management Make banking mandate cash or internet (Arm it self with the sheet(leaf) of payment or with the pro forma)
- The renting becomes effective only after confirmation on our part and payment of the amount converging the disposit and Account of management

3 - Definitive validation of the rental contrat

The validation of the rental contract will be definitive only in reception of the balance of stay which much be paid, at the latest, 30 days before the date of the beginning of stay. Without payment 30 days before date arrival, for lack of payment 30 days before the date of arrival, the customer considers that he cancels the rental agreement, without refund of the deposit**

4 – Should the costumer forget to send his mail asking for a change in his arrival date, the site (mobil home or camping) is at disposal 24 hours after the arrival date mentioned on the rental contract and the entire payment of the benefits is compulsory. No verbal modification will be taken into account. Confirmation in written.

5 – Should the dates for your stay be modified, the same site cannot be guaranteed (mobil home or camping) Check the box cancellation insurance made back the customer

6 – You will also be requested

For the hiring of a mobil home

- A guarantee of 200€ by card (Restored, if in compliance with the inventories of fixtures)
- A guarantee of 150€ by card for the cleaning of the mobil home when you leave (reimbursed at the end of your stay if the neatness of the mobil home is acceptable when the inspection of property is being done). Possibility to do the cleaning for you to 150€

For an emplacement for a tent

There will not ba any reduction in case you should arrive later or you should arrive earlier

**No reduction or refund(repayment) will be granted in case of modification of the reservation